

5.7 Mówi się, że ... Uważa się, że ... Wierzy się, że ... – klucz

Uwaga: Poniższe angielskie zdania nie zawsze są jedynymi możliwymi tłumaczeniami polskich zdań z ćwiczeń. W nawiasach umieściliśmy alternatywne słowa lub amerykańskie odpowiedniki brytyjskich słów.

Ćwiczenie 1/1

zдания w stronie czynnej	zдания w stronie biernej
1a. People think (that) the rich are happy.	1b. The rich are thought to be happy.
2a. People think (that) that homeless man was very rich.	2b. That homeless man is thought to have been very rich.
3a. They say (that) the actor abuses alcohol.	3b. The actor is said to abuse alcohol.
4a. They said (that) the actress had had an affair with another director.	4b. The actress was said to have had an affair with another director.
5a. People know that the author doesn't like to appear in public.	5b. The author is known not to like to appear in public.
6a. People knew that the author hadn't liked to appear on television.	6b. The author was known not to have liked to appear on television.
7a. People fear (that) the state is getting ready for a military intervention.	7b. The state is feared to be getting ready for a military intervention.
8a. Some consider that manipulating human genes is unethical.	8b. Manipulating human genes is considered by some to be unethical.
9a. People believe (that) the President hasn't been capable of representing the country for some time now.	9b. The President is believed not to have been capable of representing the country for some time now.
10a. People suppose (that) the scientist is conducting dangerous experiments.	10b. The scientist is supposed to be conducting dangerous experiments.
11a. People assume (that) our footballers aren't training intensely enough.	11b. Our footballers are assumed not to be training intensely enough.
12a. People acknowledge (that) the police haven't collected enough evidence against the politician.	12b. The police are acknowledged not to have collected enough evidence against the politician.
13a. They report (that) the singer hasn't been leaving her home for two months.	13b. The singer is reported not to have been leaving her home for two months.
14a. People understand that new ideas aren't accepted at the beginning.	14b. New ideas are understood not to be accepted at the beginning.
15a. They report (that) climatologists are discussing how to prevent an ecological disaster.	15b. Climatologists are reported to be discussing how to prevent an ecological disaster.
16a. They reported that the designers were working on perfecting their newest invention at the time.	16b. The designers were reported to be working on perfecting their newest invention at the time.
17a. People think the con artist tried to sell the sculpture as his own work.	17b. The con artist is thought to have tried to sell the sculpture as his own work.
18a. People said the witness hadn't seen the victim before.	18b. The witness was said not to have seen the victim before.

19a. It was supposed that the constructors hadn't been improving the engine thoroughly enough.	19b. The constructors were supposed not to have been improving the engine thoroughly enough.
20a. They believe the owner of the workshop has installed an effective anti-theft system correctly.	20b. The owner of the workshop is believed to have installed an effective anti-theft system correctly.
21a. It is expected that in the following ten years the government will be implementing only sustainable budgets.	21b. In the following ten years the government is expected to be implementing only sustainable budgets.